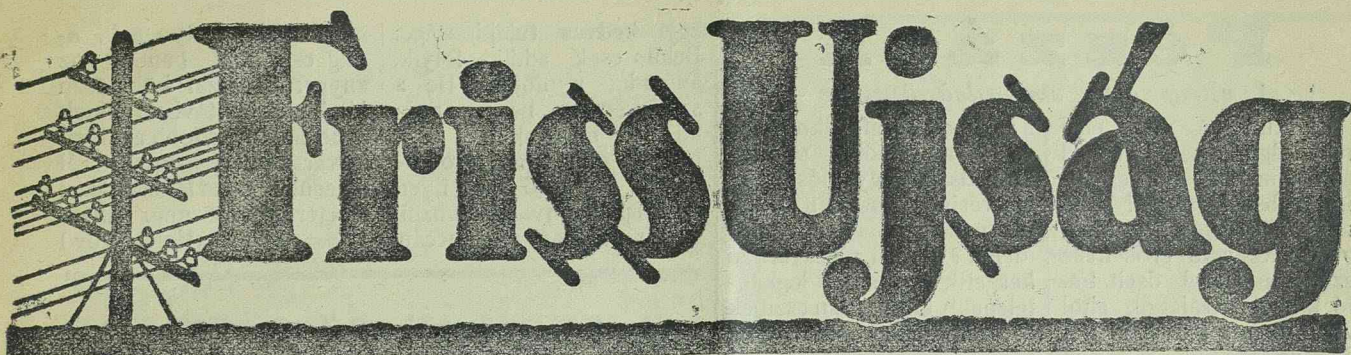




Friss Újság

Director, redactor responsabil și proprietar :
JOLÁTHY B. ZOLTÁN
felelősszerkesztő — laptulajdonos

SATU-MARE

Redacția și administrația :
SATU-MARE Str. Cuza Voda No. 30.
Szerkesztőség és kiadóhivatal.

Óriási

napfoltok árnyékába került szégyenöldünk, — amint ezt csillagvizsgáló tudósok jelentései megállapítják és a forrongó kelevények apró égitesünk életében rendkívüli hatásokat váltanak ki. E foltok következménye volt az az emberemlékezet óta nem látott szigorú tél, mely annyi didergést, sőt megfagyást hozott a boldogtalan halandóra. Azok idézték elő a katasztrófális földrengéseket, áradásokat, melyek teméntelen áldozatot követeltek. A szakértők e foltoknak tulajdonítják az emberi lelkekben felépő lázas, ingerlékeny tüneteket is. A népek életében csakugyan pezsdülések, változások észlelhetők. Ezért a hadviselő felek sem vonhatták ki magukat e láthatatlan hatalmak keze nyomása alól és az álmos dermedtséget tettekre kész elevenség váltotta fel, de kivált a diplomácia terén keltett sűrű és mozgalmas tárgyalásokat. Mindegyre általánosabbá, a semlegesek életébe is beavatkozóbakká váltak a gazdasági zárlat megszigorítását célzó intézkedések, de egyre hangosabbá és ellenállhatatlanabbá erősödött a követelés is, hogy a döntést végre ki kell erőszkolnival. A döntés tehát közzöbön áll. S szinte előre látható volt, hogy valamelyik szomszéd semleges bűrére és számlájára hajtják végre a végzetes párvíadalt, mert hiszen a két erődvonal szikla-szilárd frontján az öngyilkossággal határos fővel való falnakmenésnek látszott mindég, hogy ott bonyolitsák le a véres üzetet. Am a napfolt-örvények bárhol riasszák is egymásnak az ordassá vált ellenfeleket, — az bizonyos, hogy nyomukban vér- és könnytemger támad, melyek özvegyek, árvák, rokkantak nyomorának rengetege övez körül, hol a föld minden népei évtizedekig keservesen színylődnék gyümölcssein és nemzedékek vezekelnék majd amiatt, hogy apáik lelkükben elnémították az Isten szavát és helyette a vad indulatot engedték urrá leanni életükön.

Bajok India függetlensége körül.

Anglia kincses bányája: India zavartalan kihasználását veszedelem fenyegeti. Az indiai apró fejedelemségek urai, a maharadzák többsége beérte ugyan Anglia mézes madzag ígéretével, hogy a háború befejeztével biztosította a gyarmat függetlenségét és hűséget fogadtak a britt birodalomnak, de Gandhi, az indiai milliók angol neveltségű és legendás hírű profétája csatasorba hívta teméntelen hívét és passzív ellenállásra szólította fel őket. Ez pedig — mint már egyszer

ki volt próbálva — azt jelentti, hogy az adók a hinduk zsebéből sem nem csurrannak, sem nem csöpönnének, ellenben az angol áruk tökéletes bojkottjával teljesen befagy a britt kereskedelem. Gandhi már számba szedeti azokat, akik — mint nemzeti hitvallók — készek magukat bebörtönöztetni a haza üdvéért és Indiának nem a raktárai telnek meg vagyont jelentő árukkal, hanem börtönei válnak tulzsufoltakká a fanatikus hindukkal.

Közérdekből.

— **A közegészségügyi hatóságok szives figyelmébe.** —
— III-ik közlemény. —

Előző közleményeinkben foglalkoztunk az Ardealul Carei vegyigyár „Barbax-Rapid” higienikus borotváló krém közegészségügyi vonatkozásaival, amely önzellen közleményekre a krém feltaláló és előállító gyár igazgatósága is felfigyelt és ismertető közleményeinkért köszönetet mondva közölte velünk, hogy a Barbax-Rapid krém higienikus kiválóságát már hivatalos közegészségügyi fórumok is elismerték.

Ezen értesülésünk után felkerestük Dr. Bolchis György városi tisztii főorvost és kérdést intéztünk hozzá, hogy közegészségügyi szempontból, tehát közérdekből beindított ezen ánkétünkről van-e tudomása?.. Mi a véleménye erről a nagyszerű hazai találmányról, amely — nézetünk szerint valóban nagyhorderejű közegészségügyi

jelleggel bír?... S ha úgy találja, hogy az tényleg az, úgy a közérdekében nem tartaná-e jónak, esetleg szükségesnek is, hogy annak felismert jelentőségére felhívja felsőbb közegészségügyi hatóságainak a figyelmét, hogy így a közegészségügyi miniszterium is tudomást szerezve erről, — megfelelő intézkedéseket foganatosithasson a közérdekében?..

Dr. Bolchis György főorvos ezen feltett kérdéseinkre a következőkben válaszolt:

„Nagyon helyesnek találok, hogy Önök ezzel a közérdekű kérdéssel foglalkoznak s így nagyobb rétegek előtt megismertetik a higienia fontosságát. A „Barbax-Rapid” borotválkozó krém magam is használom, mert azt nagyon jónak és feltétlen a célnak megfelelőnek találom. A

Vajjon

a közlő
tavasszal ki
kapja a leg-
közelebbi

garanciát?..

Vajjon: az nem áruzsora-e, hogy amikor a „Laptaria” piaci tejcsarnokában a tisztán kezelt s kifogástalan minőségű tejliterjét 5 lej 50 baniért mérik, — ugyanakkor a piaci millimárik az ökéesszinű tejfőcsőért literenként 7 lejért mernek kérni és nem is adják olcsóbban?..

Vajjon: hány parasztot büntettek már meg áruzsoráért?...

„Barbax” krém higienikus, a bőrt puhán tartja és megóvja az infectiótól. Higienia szempontjából is elsőrangú, mert a pamacs kiküszöbölése folytán a minimumra csökkenti az infectió lehetőségét, valamint a bőrbetegségek áttérjedését. Az ezzel kapcsolatosan megjelentetett cikkeiket figyelemmel kísérem és szándékom az, hogy erről illetékes helyen jelentést tegyek.”

(Folytatjuk).

— **Ha megegyezzen az izeni, mindyájunknak el kell menni.** A Stokholm Tidede jelentése szerint a britt kormány bizalmasan arról biztosította a finn kormányt, hogy bárhonnan érje még egyszer Finnországot külföldi támadás, Anglia teljes hadi erejével segítségére siet, (mint eddig, mint eddig).

**Önnek is van
szerencséje**
csak meg kell fogni!..
Vásároljon sorsjegyet

PALÁDI

sorsjegyirodájában Str. Orlean 4
sz. alatt szerencsés számokat kap.

Pészách

— A világ első szabadságünnepé —

(Er. tud.) A világ első szabadságünnepét Izráel népe ünnepelte az egyiptomi rabszolgaságból való szabadulása után. A jóságos Örökkévaló erős keze vezette ki Izráel őseit Fáraó kínzókamrájából, ahol évszázadokon keresztül nehéz robotmunka járma alatt nyögtek. Fáraó idejében királyi rendelettel az újszülötteket a Nilusba dobták, ma pedig árjaparagrafusokkal akarják kipusztítani a zsidóságot. Ha kissé gondolkozunk a zsidók szabadságünnepének előzményei és annak lelki kihatásai fölött, önként adódik az a megállapítás, hogy elhivatottságuk éppen abban állott, hogy mint martir nép, amely a fáraók rabszolgastorai alatt annyit szenvedett és onnan a Gondviselés jósága folytán kimenekült, örök időkre eljegyezze magát az emberi szabadság, a humanizmus és jog-egyenlőség nagy eszméjével. Nem csoda tehát, ha éppen

a zsidóság a legfogékonyabb és legmegértőbb minden szabadság, egyenlőség és testvériség iránt. Mit látunk ma a nagy világtelfordulás idején? Bábeli zűrzavarban kergetik egymást a legképtelenebb, kiforratlan eszmék és ezek mellett, mint ördögi kísértő jelenség szítja az antiszemitizmus pokoltűzét. A Mindenható éppen oly nagyszerűen rendezi ezt a színjátékot, mint az egyiptomi rabszolgasorból való kiszabadulásukat. Az üldözés után jöttek az egyiptomi csapások a zsarnok fejére, utána pedig következett a zsidóság diadalmas felszabadulása, egyiptomból való kivonulásuk. A világ ezen első szabadságünnepét üli most a zsidóság és egybegyűlve templomaikban, áldják a Teremtőt, kérve imáikban, hogy jöjjön el az egész emberiség közös nagy megváltása, amit ők szünet nélkül, — bensőséges hittel és reménységgel epedve várnak.

Kerüld felebarátodat

a szivacsembert, aki úgy jár a nyomokban, mint a saját árnyékod.

Nem arra a szivacsemberre gondolunk, amelyet élelmes kereskedők kirkataiban látunk kiállítva, példázva azt, hogy még a szivacsból is lehetne embert formálni. De hát ez a kereskedői móka nem is áll olyan távol a valóságtól. Mert ha az ember maga nincs is olyan szivacszerű anyagból összerakva, a jellemtipusok között van egy olyan érdekes változata az emberi karakternek, amelyet legáltalában szivacsembernek mondhatunk. A szivacsnak tudvalevőleg az a különös tulajdonsága van hogy minden folyadékot válogatás nélkül magába szív, akár jó az neki, akár nem. Még akkor is felszívja, ha tőle elpusztul. Amelyik lé pedig nem pusztítja el a mohó természetű szivacsot, az a legkisebb nyomásra újra kicsorog belőle és ha nagyon megnyomjuk, csakugy folyik-folyik belőle az állott folyadék. És furcsa a dologban az, hogy a lé ugyanabban a formában jön vissza, a-

hogy azt beszédte, a szivacs nem emésztí meg és nem dolgozza fel. Minek is szedte akkor magába? Sok olyan ember van, aki szivacs módjára minden, ami útjába kerül, mohón magába szed, ott mint valami raktárban leteszi. Ha megnyomjuk, kiadja a tartalmát, úgy ahogy magába szedte. Nem kell ehhez más, csak egy kérdés, vagy egy ártatlan megjegyzés, amely egészen úgy, mint a szivacsra pazarolt nyomás, rögtön kicsal egy ilyen szivacsemberből egy jó nagy adagot, a raktárban fekvő anyagból. Meg is indul a szóáradat oly bőségesen, akárcsak a szivacsból a beléje szórult lé.

A szivacsnak mégis van

Legújabb divatu
Model NŐI és FÉRFI
tavaszikabátok

trencskók, gyermekruhák
legnagyobb választékban

FISCHER & Co.

készruhanagyruházában
P. Bratianu 21.

egy kedves tulajdonsága. Belőle csak addig folyik, ameddig nyomják. De a szivacsember bezzeg nem áll meg, még akkor sem, hogyha már nem nyomogatják. Nem jó az ilyen emberpéldánnyal találkozni, se társaságban, se az uccán,

mert addig kotyognak, amíg csak tart bennük az anyag. Szusszal különösen jól bírják és távbeszélőnek is beállhatnak. Jobb az ilyen szivacsembert messziről elkerülni, mert félórai uccai tereferén alól nem adják. (Folyt. köv.)

A szultán és a zsidó.

A szultánnak pénzre volt szüksége. Azt tanácsolták neki, hogy keressen ürügyet, amivel megvádolhasson egy zsidót, aki országában él, azután vegye el szám nélkül való sok pénzét. A szultán a zsidóért küldött és azt kérdezte tőle, hogy melyik a legkülönb vallás. Gondolta magában a szultán:

— Ha azt mondja, hogy a zsidók, vagy a keresztények hite, azt mondom rá, hogy vétkezik az enyim ellen. Ha pedig azt mondja, hogy a szaracénok hite, azt mondom rá: akkor hát miért vagy a zsidók hitén?

Mikor a zsidó megértette a szultán kérdését, azt felelte:

— Nagyuram, volt egyszer egy apa és annak három fia és volt az apának egy gyűrűje, abban pedig a világ legdrágább köve. Mindenik gyermeke azt kérte az apától, hogy ha majd életének végére ért, neki hagyja a gyűrűt. Mikor az

apa látta, hogy mindenik a gyűrűt akarja, egy aranyművésért küldött és így szólt hozzá: „Készíts mester két gyűrűt, pontosan olyat, mint ez itt és tégy mindenikbe olyan követ, amelyik ehhez hasonlítson.” A mester olyan hasonlatosra csinálta a két gyűrűt, hogy most már csak az apa tudta, hogy melyik az igazi. Egy másútan behívatta a fiait; mindeniknek odaadta titokban a magáét és mindenik azt hitte, hogy az igazi az övé és az igazat senki más nem tudta, csak az apjuk. Azért a vallásokról is, amiknek száma három, azt mondom, hogy melyik a legkülönb, azt csak a jó Atya tudja, aki odafenn lakik; mipedig, a fiai, mind azt hisszük, hogy a mienk az igazi.

Mikor a szultán látta, hogyan bujt ki a zsidó, nem tudta, mivel kössön belé és szabadon bocsájtotta.

A háboru legközelebbi menetrendje.

A Newyork Weekly Dispatch katonai szakértője tollából elmefuttatást közöl a háboru legközelebbi, valószínű fejleményeiről. Mac Culloch kapitány úgy véli, hogy miután a két fél a félelmes erővonalak szűk területén nem bír egész haderejük kifejtésére alkalmas harctérre szert tenni, már pedig, a történelem tanúsága szerint, a háboruk sorra nyílt ütközetekben szokott eldőlni, kénytelenek idegen csatater után szimatolni. E megtisztelő szerepet szánták előbb Finnország, majd Norvégia hegyvölgyes vidékeinek. Mint-hogy azonban Hitler váratlanul betelepedett a norvég páholyba, amivel lényeges stratégiai előnyt biztosított

magának, most kénytelenek más, semleges hadszíntér után nézni. Elvégre Délkelet-európa a megközelítés bonyolult volta, az utánpótlás nehézségei miatt nem jöhet számításba. Schweiz sziklás, szűk völgyes terepével seholsem kínál térs csatamezőt, a választék mindössze Hollandia, Belgium és Luxemburg területére szorítkozhatik. Nem lehetetlen,

Szigoruan szabott árak
mellett bizalommal
vásárolhatunk
finom gyapjuszövetet

Juliu Weisz Gyula

posztónagyruházában
Satu-Mare P. Bratianu 18.
Alapítva: 1894.

— írja az amerikai stratégia — hogy most a harci felek közt vételkedés indul meg, hogy ez államok valamelyikét melyik vegye védő oltalmába és függetlensége biztosítása címén melyik szállja meg? Egyelőre a tetszetős ürügyet keresik e tisztos szándék alátámasztására. Hogy az amerikai jóslatából mennyi és mikor válik valóra, az ez idő szerint nem tudható. De hogy az ellenfelek közt rohamosan és mind jobban élesedik a helyzet, minek rövidesen döntő mérkőzésben kell kirombannia, az már szemmel látható.

HIREK

Várnai Zseni:

De addig fáj csak míg az ember él!

De addig fáj csak, míg az ember él, amíg étel kell, ruha, utlevél, amíg e test, e vér, izom, e hus, olomsúlyával le a földre huz, míg fádom, ha hideg van s érezem ha vernek és kinez, ha éhezem, míg fejem fölé kell egy kis fedél, de addig kell csak, míg az ember él.

Apám porló csontja sem plien, hiszen belőlük sarjadt a szivem, bolyonganak e bolygó szellemek, tanuként kell, hogy megjelenjenek énellem; az ösök, rokonok, régi bánatuk bennem föllobog s úgy sir a lelkük, mint a téli szél. De addig fáj csak, míg az ember él!

Feltart poruk hamvazza homlokom, sarkóveken botlom és remokon, azt hittem, eddig csend van ott alul, mikor a lélek már elszabadul, de sirnak, sirnak szellemajkák, indulni vágnak szétszórt csontjaik egy más csillagra. hol csak ő itél s ahol már nem fáj, ami itten él! Mert félelmes, fenyegető a föld, talán azért, amért az ember élt s a tömegsirok véres árujai, visszajárnak bosszút kiáltani, nem tud kihúlni szívük és a láb belőlük jön és mérgez, mint a gáz s ártatlanok fejére hull a vér... de addig fáj csak, míg az ember él!

Csak tudni fáj és félni, hogy mi jön? Szemem tükrén el nem apad a könny csak sirok és szívem majd megszakad

s kiáltanak, de hangom elakad, kiáltanak a végső szó jogán, magasan fönt a fájdalom fókán: — Megálljatok, mert megnyílik a

Mély s mindenkit elnyel, ki e földön él!

Nem értjük egymást! Bábél zavar, szakadt reánk és mindent fölkarvar, ha mondom; — Testvér! Nincs ki

értendő, nincs, ki testvérét megsegítené, s a nagy Torony, amely az égbe tör recseg, ropog és mindent összetör, mert minden ember más nyelven beszél,

de addig fáj csak, míg az ember él!

Hirdessen a
"Friss Ujság"-ban

A kávéházi Konrádok

ismét fénykorukat élik. Képtelenebbnél képtelenebb híreket kellene szárnyra, amelyek azonban mind tiszta virág életiek. Alig kelnek szárnyra, pár óra múlva már jobblétre szenderülnek és rekord, ha egy ilyen "szenzáció" magánértésülés 24 óráig tudja tartani magát. A mai politikai szélcsöndet az ő "szenzációra" szomjazó idegük nem bírja ki. Állag mindennapra esik egy hadüzenet, sőt, ha jól megy, esetleg több is, amelyek érdekes találgatásokra adnak alkalmat, a hallgató fantáziájára bízva, hogy találja ki, milyen újabb hadüzenetel fonak ezek maguk után vonni.

E "szenzációkban" semmi rendszer nincs. Dacára, hogy minden eselben beigazolódik, hogy ezek a hírek csak üres fantazmagóriák, azért nincs oly képtelen hír, ami hitlelre ne találja.

Sőt még bizonyos nimbusz is körülveszi az illető jól értesült urat és pillanatnyilag mindenki megcsodálja és még tán irigylük is, hogy ennyire be van avatva a "magasabb diplomáciába". Csodálni és irigyelni lehet, de a hallottakat tovább adni nem tanácsos, mert a rémhírterjesztőket biz szigorúan bünteli a törvény.

Hét nap történelem 1940

Április 22. Hétfő. Conta V. román filozófus és államférfi halála. 1884. Holdtölte 5 ó 37 p.

Április 23. Kedd. Szent György napja, Törvényes ünnep, üzletek zárva, Shakespeare ang. író halála 1616.

Április 24. Szerda. Szilágyi Erzsébet halála 1483.

Április 25. Csütörtök. Cromwell A. angol államférfi születése 1599.

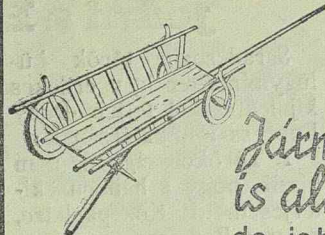
Április 26. Péntek. Nagypéntek. Hivatalos ünnep, üzletek nyitva. Defoe D. angol író halála 1931.

Április 27. Szombat. Jones Vilmos az Ind. Tud. Társ. megalapítójának halála 1794.

Április 28. Vasárnap. Husvét első napja, A Népszövetség megalapítása 1919.

— Lapunk igen tisztelt előfizetőinek, olvasóinak és hirdetőinek kellemes húsvéti ünnepeket kívánunk.

A szerkesztőség és kiadóhivatal.



Járműnek így is alkalmas,

de jobban használható négy kerékkel.

Igy van ez a kávéval is, ha hiányzik belőle a Franck-kávépótlék.

— Amerikába menekül az európai arany. New-Yorkból jelentik, hogy a legutóbbi hét folyamán már az európai arany behozatala 85,269,117 dollárra emelkedett.

Feladésem hosszú hónapok óta gyomor- és epebántalmakban szenved

Tafrov Nicolae, Vinga községben lakos írja nekünk a következőket:

... Feladésem, ki hosszú évek óta gyomor- és epebántalmakban szenved, egy üveg Gastro-D. elhasználása után olyan feltűnő javulást mutatott, hogy az egész közszéiben feltűnőst kellett ez a világhírű gyógyszer, szíveskedjenek még egy üveget küldeni...

A világhírű amerikai Gastro-D. azért olyan népszerű és nélkülözhetetlen minden családban, mert 10-15 éves gyomor-, epe-, vese-, bél- és májbajok, idages makacs fejfájások eseteiben, rövid kúra után (3-4 üveg) kitűnő eredményeket mutat fel. Orvosok is ajánlják.

Gastro-D. kapható gyógyszerárakban és droguériákban, vagy postán megrendelhető 150 lei utánvét mellett Császár E. gyógyszeráránban București, Calea Victoriei 124.

— Nászmenet — különvillamoson. Egy berlini esküvő nászújság külön villamoson vonult a dahlemi templomhoz. Taxi helyett villamost használtak, hogy takarékoskodjanak a benzinnel.

BUTORT

legolcsóbban csak

Markovits

kártyásnál vehet Str. Mihai Viteazul 42. ahol a legjobb asztalosok készítményei raktáron vannak

Májusi költözéseket garancia mellett

v á l l a l

"RAPID"

szállítási vállalat Satu-Mare Calea Traian 7. Telefon: 587

Felhívás

A „Cooperativa Sătmăreana” vásárol kizárólagosan termelők-től bármilyen mennyiségű búzát, zabot, árpat és tengerit. Felhívjuk tehát a gazdák közönségét, hogy eladó terményeiket jelentse a „Cooperativa Sătmăreană”-nál, hol is azt azonnal átvesszik és napiáron fizetik.

L'art

Ez a márkája a művészi tökéletességű fényképeknek.

SATU-MARE

Dacia passage

Cooperativa „Satmareana”

Str. Cuza-Voda 5

A Hivatalos Lap 1940 április 9. kiadásában közzétett rendelet értelmében közzétesszük a juhtartó gazdákkal a következő meghatározott árakat:

Turcana gyapju 55 lei kg-ként

Tigale cadrilater 80 " " "

Tigae 95 " " "

Spanca 100 " " "

Merinos 160 " " "

Ezekben az árakban befoglaltnak az összes szállítással járó taxák. Ezekben az árakon alul a gyapjút tilos eladni. Ugyan csak tilos juhokat májusig megnyírni.

Satu-Mare 1940 április

Dr. Piersic városi főállatorvos

— Az indiánok földalatti városát találták meg Columbiában. Isnos közelében hatalmas barlangot fedeztek fel. A barlangban 5 méter magas kőszobrokat találtak. A földalatti város kiterjedése körülbelül 20 hektár és benne rengeteg értékes régi leletre bukkantak.

Hirdessen a

"Friss Ujság"-ban

A hét humora

A korzón



- Hallo, hogy Rómában volt.
- Igen.
- És látta a pápát?
- Nem.
- Szerencsétlen! Rómában lenni és a pápát nem látni, az annyi mint, Nápolyban járni és nem meghalni.
- Oh! Doktor ur, jó hogy találkoztunk. Napok óta fájdalmat érzek a hátamban. Mit használjak ellene?
- Rögtön megmondom. Tessék levetkőzni.
- Zsuzsika maga minden reggel a legelső gondolatom.
- A Laci is azt mondja.
- De én egy órával korábban kelek.
- Mondd, Pali és Mancsi még mindig elválaszthatatlanok?
- Nem, már összeházasodtak.
- Nagyszerű témám van. Elküldöm egy kiadónak.
- Mi a címe?
- Egy házasság története.
- Ne strapáld magad! Európában forkig vannak már a háborús dolgokkal.
- Tegnap láttam egy autót amelyben két fiú, két apa, egy nagypapa és egy unoka ült. Hányan voltak az autóban ezek szerint?
- Hátan.
- Nem találta el! Hárman; fiú apa és nagypapa.
- Magának a verekedésnél letép-ték az egyik fülét? És nem lehetett volna visszavarni?
- Nem, mert az aktákhoz csatolták bűnjelnek.

A Victóriában

- Singer Nándor beszél az ebédutáni feketekávé mellett a törzsasztalnál:
- Nagy rettenetesen megdagadt orral elmegy az orvoshoz és elpanaszolja, hogy egy darázs megcsipte. Az orvos megvizsgálja az orrát és aztán azt mondja, hogy menjen haza, öntsön egy csészebe forró olajat és tartsa bele az orrát, óránként egyszer öt percre.
- Éjjel 12 órakor nagy telefonon felhívja az orvost.
- Na, mi baj van? kérdi a doktor.
- Baj nincs, doktor ur — felel Nagy — csak azt akarom kérdezni, hogy csésze helyett használhatok-e levesestálát is?
- Miért akar levesestálát használni?
- Mert a csészebe már nem fér bele az orrom

A háboru nem fog kiterjedni a Balkánra.

Saradcsoglu török külügyminiszter igen érdekes kijelentéseket tett a Daily Express munkatársának:

1. Törökországban nem hiszik, hogy a háboru kiterjeszthető Középkeletre, vagy a Balkánra.

2. Törökország nem tesz semmit sem, hogy háborut provokáljon.

3. Egy Balkán állam sem fog engedni külső nyomásnak.

4. Egy délkeleti vidéken megkísérelt támadás egyenértékű az általános háborúval.

E kijelentések nem csak-hogy érdekesek, de hasznosak is és hasznosságuk túlhaladja a török, vagy Balkán érdekek kereteit — a civilizáció érdekeinek kereteibe illeszkedik. Az utóbbi időben sokat beszéltek a katonai tanácskozásokról, amelyek Ankarában, majd Aleppóban és Beyruthban zajlottak le a szövetségek és a török hadsereg főnökei között. Saradcsoglunak nyilatkozatai

a leghatározottabban megcáfolják azokat a híreket, amelyek szerint Törökország rövidesen fegyvert kívánna fogni. Törökország nem fog háborut provokálni. Az Ankarában és másutt lezajlott megbeszélések célja nem más, mint kizárólagosan defenzív.

Ezt a védelmet szükség-szerűen nagy ébrenléttel kísérik elő. A Balkán maga is örökdió határainak integritása fölött. Ily értelemben kell nézni a másik kijelentést, hogy a háboru nem fog kiterjedni a Balkánra. A hadseregek öröködni fognak, hogy a béke ne legyen megzavarva. Ezek a hadseregek elég erősek és a nemzetek méltósága igen nagy, hogy ne kelljen belebonyolódniuk konfliktusokba külső nyomások alatt. E nemzetek nem csinálnak mást, mint amit érdekeik parancsolnak, kormányoznak. Ezeknek az országoknak érdekei a béke oldalán vannak.

Fogorvosi műszerek,
fogászati kellékek,
rozsdamentes fémfémek,
gyári árak mellett
beszerezhetők

"Ta ub" Dental-
Depou-
nál

Satu-Mare, Str. Decebal 10. Br.
Blonberg palota Telefon: 258.

Szeplő és májfolt

ellen
a leghatásosabb szer a

Béress-féle
arc kenőcs
Mindenütt
kapható

Legyen az idő
napfényes vagy zord;
Elegáns nő vagy férfi

Schwartz és Lebovits-től
finom gyapjú szövet árul hord
Str Ștefan Cel Mare 1 szám

A legmodernebb
mellatörök, haskötők, Kombiné
fűzők mérték után a legju-
tányosabban készülnek

Grosz
Gizellá-nál

Str. Mihai Viteazul 24.

— EGY TELJESEN JÓKARBAN
levő, kitűnő márkájú irógép olesón
eladó. Bővebbet a kiadóhivatalban.

Házeladás házvétel esetén
forduljon teljes
bizalommal

Kaufmann

ingatlan forgalmi
irodájához
Piața Brătianu No. 7.

— Hallotta kérem! ? ...

azt beszélnek satumarei uri tár-
saságokban, hogy W E I S Z
J U L I S K A legújabb női
kalap modeljei a tavaszi divat
legszebb és legsikerültebb al-
kotásai . . .

Önmagának használ,
ha a Viktória kávéház-
ba jár. Szolid árak mellett
megkapja összes lapjait, előz-
kenységet és társas játékot. Ku-
lön billiárd terem. Állandó
buffet.

Aktuális öt szó: Hátralékos
előfizetését szíveskedjék mi-
előbb rendezni.

Azt vallja Satu-Mare népe
bel-és külváros szépe
Illatszert legjobban vásárolhat
— Bire „Elite” droguériában —
Str. Cuza Voda 5 szám alatt

— Ócska ruhát, cipőt
sibit venni és eladni

GRÜNFELD ócskaruha-
kereskedőnél lehet a legjob-
ban Str. Dr. Dragos Teofil 11,

Kötött- szövöttárak

Férfi és divatárak

Női

kesztyűk, harisnyák,
szvetterek, legjobb kivitelben

Löwy-cég-
nél

P. Brătianu 24. a csiszmadia
Ipartársulat palotájában

a legelőbban beszerez-
hetők.

— Legideálisabb has-
hajító, vértisztító, epehajító a
Dr. Földes-féle SOLVO-pirula.
Székrekedés, bélrenyheség, rossz
emésztés, gyomorrontás, felfu-
vadás, gyomor- és belfájdal-
magnál teljes gyógyulást nyújt.
— Egy doboz ára 25 lej. —
Minden városi és vidéki gyógy-
szertárban és droguériában kap-
ható.

Szereti magát ?

Akkor csak az acetet,
ránccosodást, forrtózt
kizáró s egyben arcát
is ideálisan ápoló „Ardealul-Carei”
féle

Barbax-rapid
krémelborotválkozik

Schwartz & Lebovits S. A.

cégnél a raktáron levő
tavaszi árak mélyen
leszállított árakban
kiárussítatnak

Satu-Mare, Str. Ștefan cel Mare 1.
Telefon: 78.

Tipografia

HIRSCH
Satu-Mare

Str. Cuza Voda 8.

„Friss Ujság”
Független politikai,
közgazdasági, irodalmi
és társadalmi lap

Apare tot a doua săptămăna

Előfizetési árak:

Romániában: — egy évre 200 Lei
Magyarországon: — egy évre 10 P
Jugoszláviában: — egy évre 100 D

Késiratokat nem adunk vissza. —
Minden cikkért annak írója felel. —
Csak válaszhelyeggel ellátott leve-
lekre válaszolunk levélben.

Tip. Hirsch. Satu-Mare